

**VASTE COMMISSIE VOOR
TAALTOEZICHT**

BRUSSEL, 05 -01- 1998



Aan de heer Philippe MAYSTADT
Vice-Eerste Minister en
Minister van Financiën
Wetstraat 12

1000 BRUSSEL

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

28.162/A/II/PF
HG/MM

Mijnheer de Vice-Eerste Minister,

Ter zitting van 25 september 1997 hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht een klacht behandeld tegen het Ministerie van Financiën, - Administratie van het Kadaster - Controle Wezembeek-Oppem - Kantoor Tongeren, wegens het feit dat een Franstalig inwonster uit Voeren eerst een volledig in het Nederlands gestelde brief toegezonden kreeg, en nadien een in het Frans gestelde brief met nederlandstalig adres.

Na een vraag om inlichtingen antwoordde U:

"Ik heb de eer U hierna de gevraagde inlichtingen te verstrekken in verband met uw verzoek betreffende de vermelding van een Nederlandstalig adres op een Franstalig notificatiebulletin.

De bevoegde dienst van de administratie van het kadaster te Tongeren is een bijkantoor van de controle Wezembeek-Oppem; de werkkring van het kantoor omvat de gemeenten Herstappe en Voeren. Het is derhalve, overeenkomstig artikel 32 van de gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, een gewestelijke dienst waarop de bepalingen van artikel 34, § 1, van toepassing zijn.

Aangezien de gemeente Voeren een taalgrensgemeente met een speciale taalregeling is, wordt door voormelde dienst gevolg gegeven aan ieder verzoek uitgaande van fysieke personen om een vertaling te verkrijgen van de gegevens vermeld op hun notificatiebulletin. Alzo wordt gevolg gegeven aan de aanvragen tot het bekomen van het notificatiebulletin (dit is een bulletin

waarmede de nieuw vastgestelde kadastrale inkomens aan de belastingplichtigen worden genotificeerd overeenkomstig artikel 495 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen-1992) in een andere landstaal wanneer, overeenkomstig de door de taalwetgeving gestelde voorwaarden, die aanvragen mogen worden ingewilligd.

Aan de betrokken belastingplichtige, mevrouw XHONNEUX, Angeline Barbe, werd op haar verzoek, zonder verwijl een Franstalig notificatiebulletin toegestuurd waarvan het adres evenwel spijtig genoeg in het Nederlands werd gesteld. Aan de betrokken dienst werd dan ook de opdracht gegeven erop toe te zien dat, in de gemeenten met een speciale taalregeling de adressering van de notificatiebulletins voortaan geschiedt in de door de belastingplichtige gewenste landstaal".

De bevoegde dienst van de administratie is het kantoor Tongeren, een gewestelijke dienst, met bevoegdheid over de gemeente Voeren, een gemeente met taalfaciliteiten voor Franstaligen.

De brief in kwestie is een betrekking met een particulier.

Overeenkomstig artikel 34 § 1 van de bij KB van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT), dient de gewestelijke dienst zich in Voeren tot de particulieren te richten in de taal van deze laatsten.

De taalaanhorigheid van de betrokkene was bekend.

Het bericht in kwestie diende dus volledig, met inbegrip van het adres, in het Frans te zijn.

*

* *

De VCT verklaart de klacht derhalve ontvankelijk en gegrond.

Zij neemt nota van het feit dat opdracht werd gegeven erop toe te zien dat de adressering van de documenten in de taal van de betrokkene gebeurt.

Een afschrift van dit advies wordt aan de heer J. VANDE LANOTTE, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken en aan de klager gestuurd.

Met de meeste hoogachting,

De Voorzitter,

A.VAN CAUWELAERT-DE WYELS